



VITONE srl - Fraz. Gallenca n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) - Fax +39 0124.617781
 Cap. Soc. € 624.000 I.v. - C.F. / Part. IVA 00530230010
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010
 Web site: www.vittonesrl.com e-mail: info@vittonesrl.com



Intertek
C.F. 0037599

Intertek
C.F. 0059654

DOCUMENTO DI TRASPORTO

Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

Tipo Documento Bolla	Numero 2000298	Data 02/03/20	Foglio 1
Cliente MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			
Merce da Consegnare A: 7866 VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			

Trasporto a Mezzo SCHWEITZER	Porto	Causale Trasporto Vendita
Agente	Codice Cliente 4010000163	Codice Fiscale 04886850728
	Partita IVA IT 04886850728	

Riga	Descrizione	J.M.	Quantità
006	Vs. Rifer. Ordine del Num. 5500041320 1300.91 RING GEAR Vs Cod.: 2511130091 Lotto: 270303-I 400 HESON N°pezzi X cassone 175,000 ===== CO12591 ===== 91001704- 5010218218 180260610 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 525 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 3 Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 03/04/2000 Firma: <i>[Signature]</i> CONTAINER MUCU-144075/0 Sig 19468142-	NR	525,000 3,000

Totale Colli 3	Peso Netto 2520,0000 KG	Peso Lordo 2730,0000 KG	Volume MC	Aspetto Esteriore Dei Beni CASSONI LAMIERA
-------------------	----------------------------	----------------------------	--------------	---

Trasportatore
 SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D

G.T.S

Targa CJ422AN	☐ Destinatario ☒ Vettore	Data/Ora Inizio Trasporto 02/03/20	Firma Conducente 1400	Firma Destinatario
------------------	---	---------------------------------------	--------------------------	--------------------

ISTRUZIONI DEL COMMITTENTE PER IL RISPETTO DEL C.D.S.:
 Il vettore è obbligato ad effettuare il presente trasporto nel rispetto della normativa vigente sulla sicurezza
 riferimento all'articolo 142 (limiti di velocità), all'articolo 174 (durata della guida degli autoveicoli adib
 di persone o cose) ed agli articoli 61, 62, 164 e 167. (carico del veicolo) del Codice della strada.



MUCU 144075.0

19468142

1) Mittente (Cognome, Nome, Stato)
 Sender (Name, Address, Country)
 Expéditeur (Nom, Adresse, Pays)
SCHWEITZER SPEDITION GMBH & CO
CARL-BENZ-STRASSE, 23
*** LUDWIGSBURG GERMANIA**

2) Destinataro (Cognome, Nome, Stato)
 Consignee (Name, Address, Country)
 Destinataire (Nom, Adresse, Pays)
MAGNA PT SPA
VIA DEI CICLAMINI 4
Modugno IT

3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato)
 Place of delivery of the goods (Place, Country)
 Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (Lieu, Pays)
Modugno IT

4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data)
 Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date)
 Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (Lieu, Pays, Date)
Vitone
Fraz. Gallenica, 1
Valperga IT

5) Documenti allegati
 Documents attached
 Documents annexés
☐ Packing List ☐ Loading list
☐ Other

6) Denominazione corrente della merce
 Nature of the goods
 Nature de la marchandise
Codice NHM **Descrizione**
84870000 **Parti di macchine**

Numero dei colli
 Number of packages
 Nombre des colis

Imballaggio
 Method of packing
 Mode d'emballage

Contrassegni e numeri
 Marks and nos
 Marques et numéros

7) Peso lordo effettivo KG
 Gross Weight KG
 Poids Brut KG

8) Volume m³
 Volume m³
 Cubage m³

Peso lordo indic. kg
 24.000

9) Istruzioni del mittente
 Sender's instruction
 Instruction de l'expéditeur

Riferimento Cliente
 Customer Ref.
 Référence client
VITONE CW 10/1

17) ☐ Pedane a rendere
 Pallets to return
 Palettes a rendre Nr. ☐ Pedane rese
 Pallets returned
 Palettes rendues Nr.

18) Trasporto combinato (intermodale)
 Combined Transport (intermodal)
 Transport combiné (intermodal)

Terminal di partenza
 Departure terminal
 Terminal de départ
SEGRATE IT

Terminal di arrivo
 Arrival terminal
 Terminal d'arrivée
GTS LAMASINATA - Bari IT

19) ☒ No ☐ Yes
 Presenza autista al carico
 Driver present at loading
 chauffeur présent au chargement

12) Istruzioni pagamento del nolo / Instruction as to payment for
 carriage / Prescriptions d'affranchissement
☐ Franco/Fwd/Franco ☐ Assegnato/Paid/Non franco

13) Compiuto a
 Established in
 Etablie a **Bari (IT)**

il on le **04/03/2020**

20) Rimborso / Cash on delivery / Reimbursement

21) Timbro e firma del mittente/caricatore
 Signature and stamp of the sender/loader
 Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur

22) Timbro e firma del trasportatore
 Signature and stamp of the carrier
 Signature et timbre du transporteur

23) Timbro e firma del trasportatore
 Signature and stamp of the carrier
 Signature et timbre du transporteur

24) Merce ricevuta
 Goods received
 Merchandises reçues

Orario di ingresso
 Arrival time
 Heure de départ

Orario di uscita
 Departure time
 Heure d'arrivée

Luogo
 Place
 Lieu

Timbro e firma del destinatario
 Signature and stamp of the consignee
 Signature et timbre du destinataire

KUEHN + WAGEL

Via dei Ciclamini, s.n.c. - 70026 Modugno (BA)

SPIZ TRASPORTI SRL

VIA CUSAGO 275
 20090 Milano

Targa Motrice
 Tractor number plate
 Numéro d'immatriculation
 de la motrice

Targa Rimorchio
 Trailer number plate
 Tractor number plate

Targa Motrice
 Tractor number plate
 Numéro d'immatriculation
 de la motrice

Targa Rimorchio
 Trailer number plate
 Tractor number plate

FIS 785 03 16655

4 MAR 2020